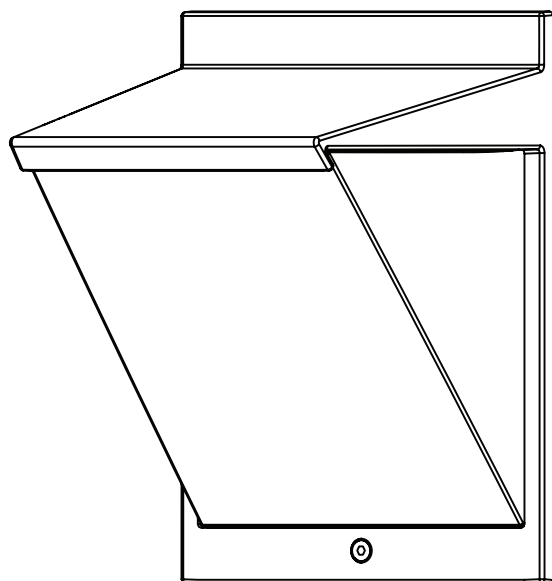




Saves Your Energy

PEM1398
10.4.2017

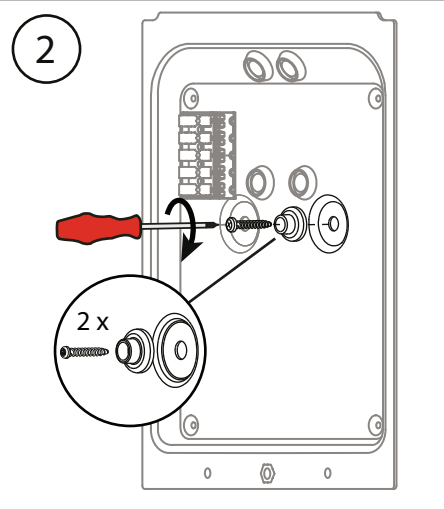
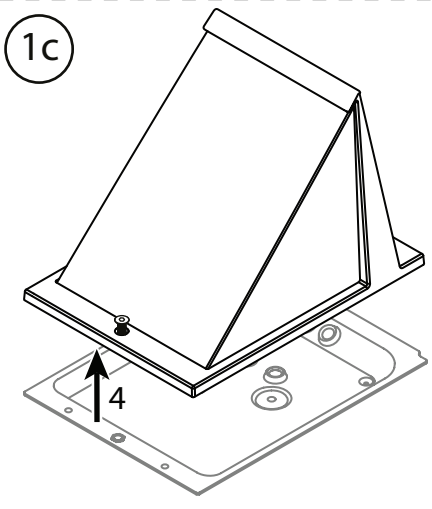
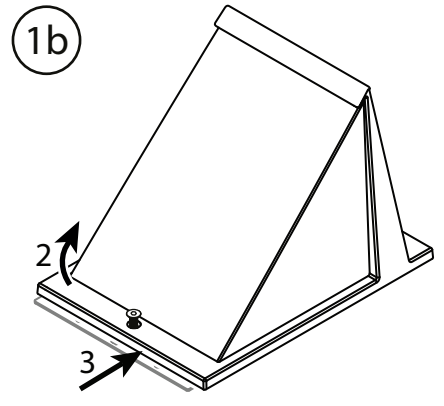
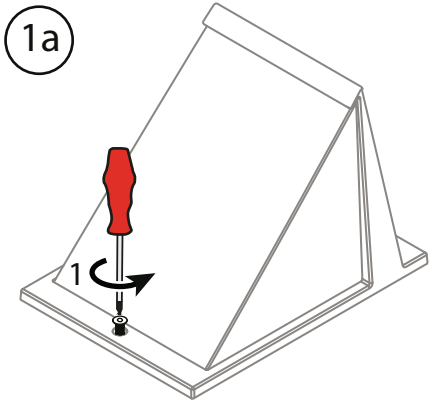
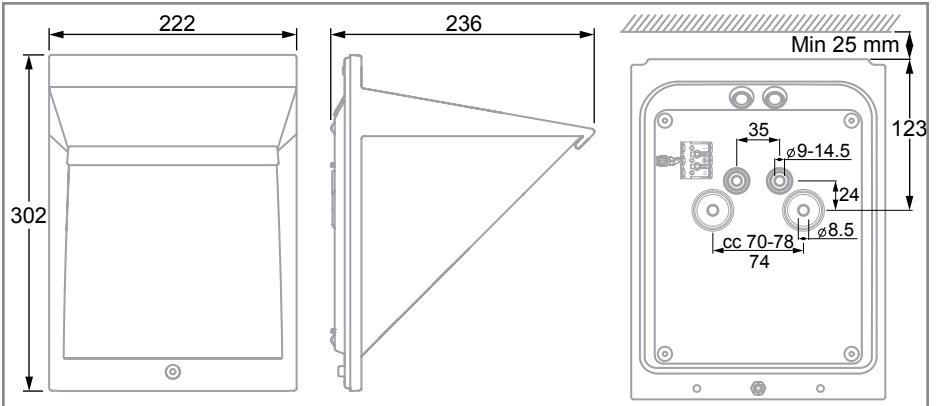
AVR8 - series

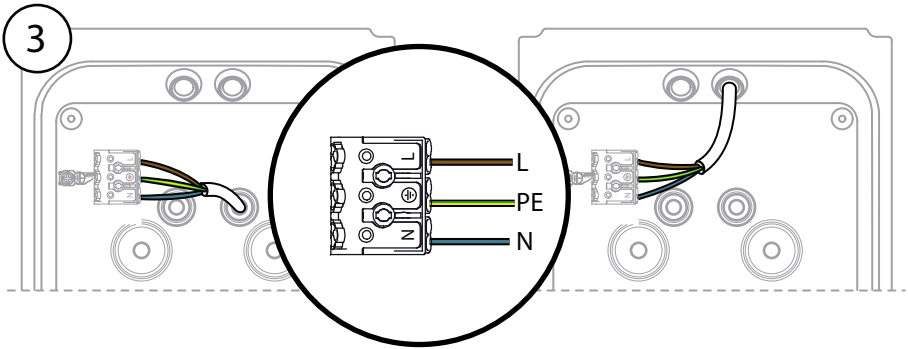


- FIN** Käyttöohje
- SWE** Bruksanvisning
- ENG** Operation instruction
- DEU** Bedienungsanleitung
- FRA** Instruction d'opération
- CZE** Návod
- LAV** Instrukcija
- LIT** Instrukcija
- POL** Instrukcja
- EST** Kasutamishüend
- ITA** Istruzione
- NOR** Brukanvisning
- UKR** Інструкція з експлуатації
- RUS** Инструкция по эксплуатации



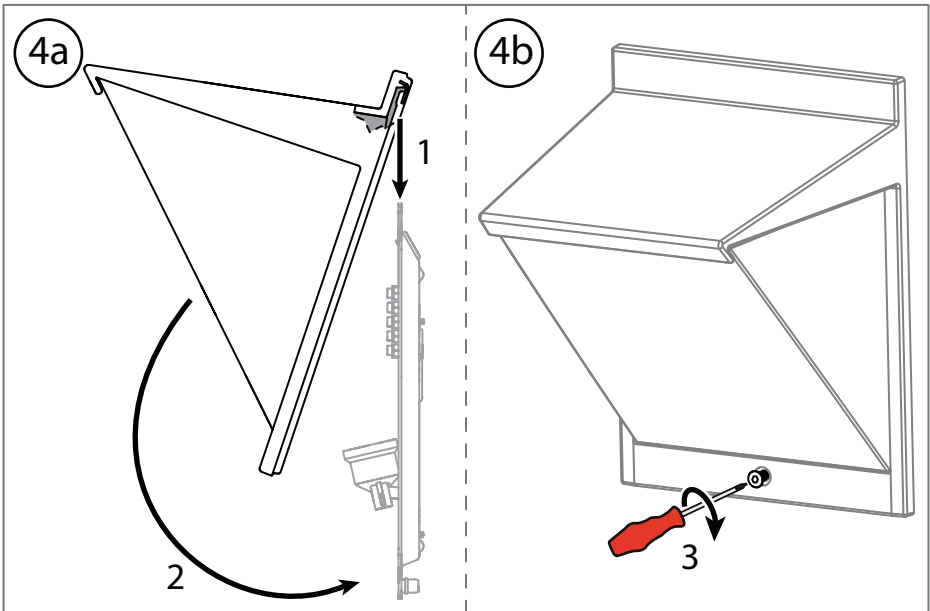
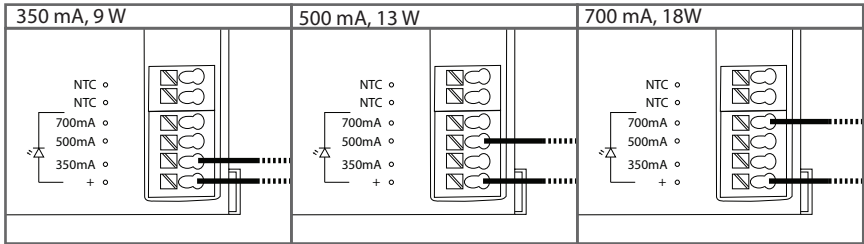
IP44



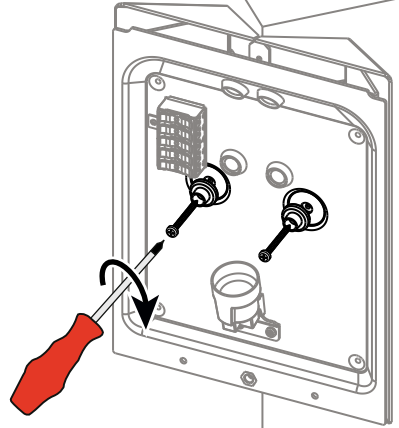
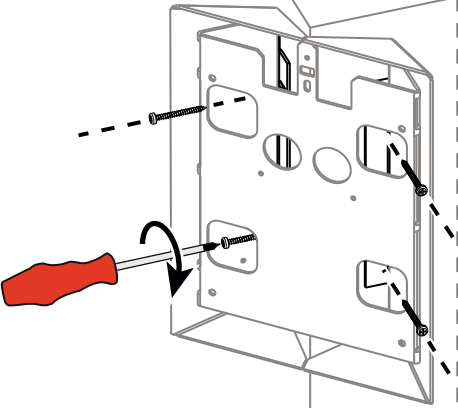




LED


	I _{LED}	P
	700 mA	18 W
	500 mA	13 W
Default	350 mA	9 W



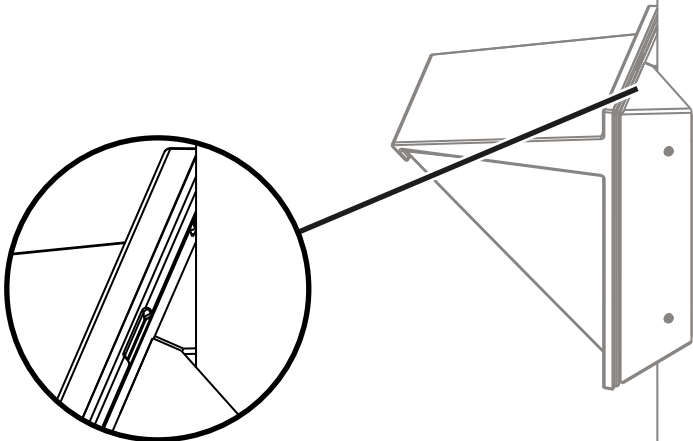
AVL820



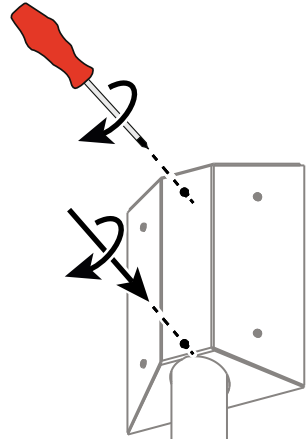
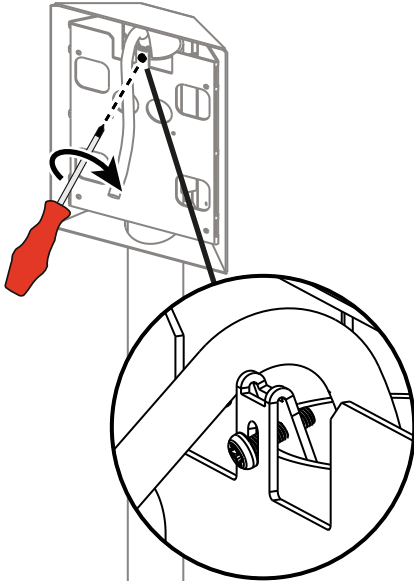
4 x  

2 x 

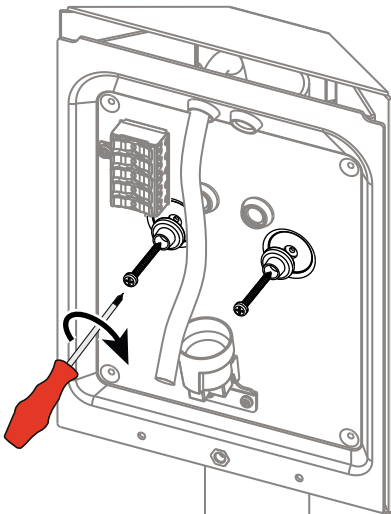
2 x  





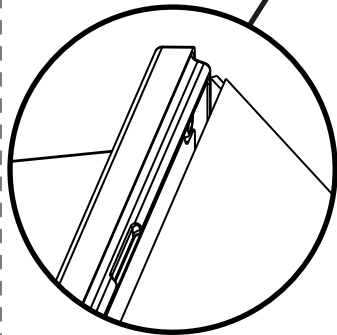
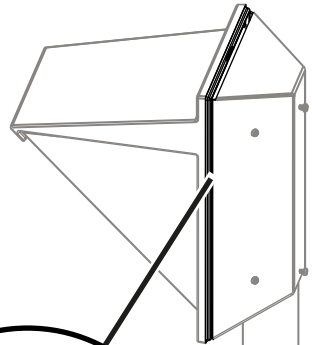
AVL821



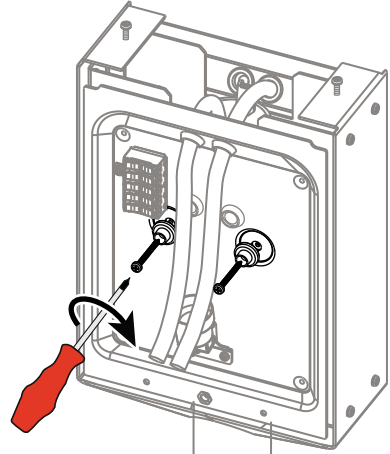
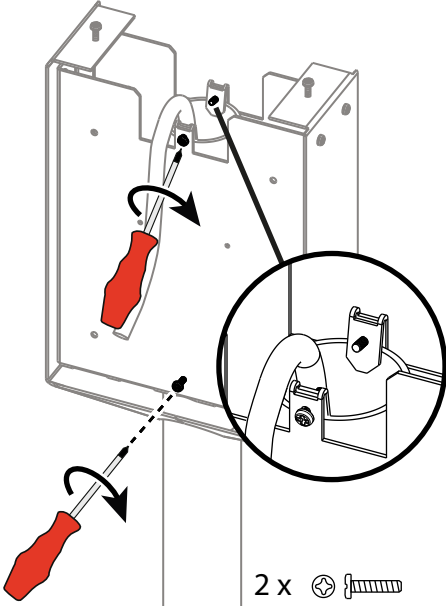
1 x  2 x 



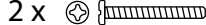



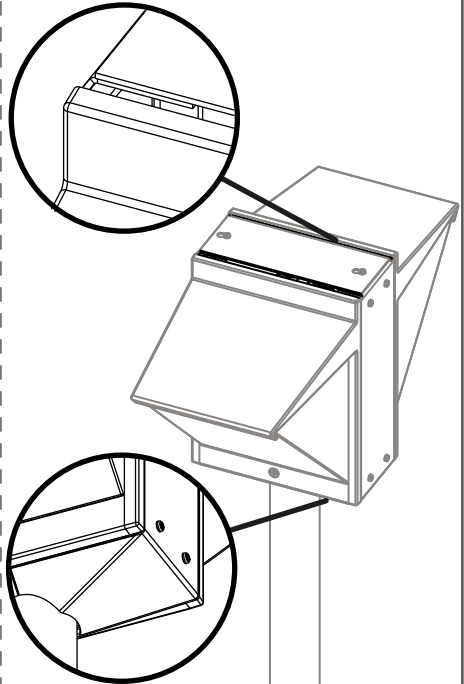
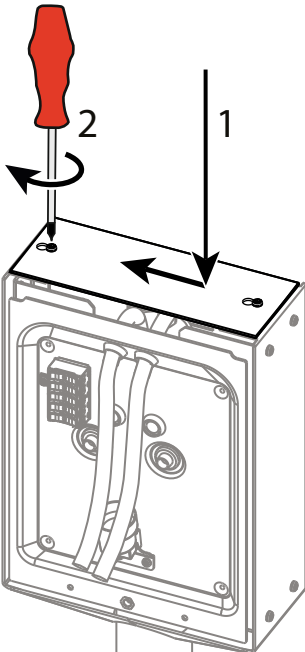
2 x 
2 x 



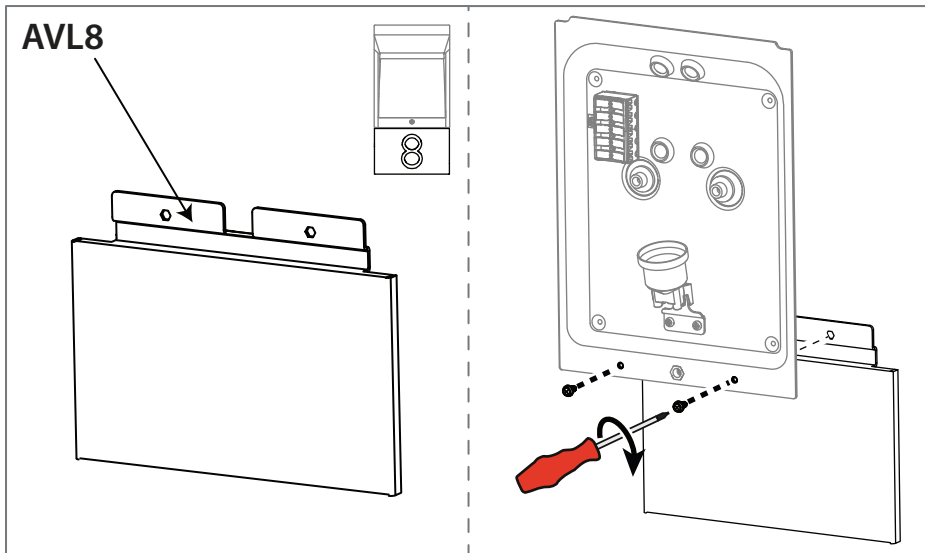
AVL822



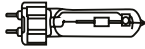


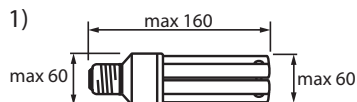
- 2 x  2 x 
2 x  2 x 



- 2 x 



AVR8	max 75W/E27 max 53W halogen/E27 max 23W CFL/E27 ¹⁾	 	-40...+25 °C -40...+25 °C ...+25 °C	
AVR8.114L	1 x 9W/13W/18W LED		-40...+25 °C	
AVR8.035E	1 x 35W MT/G12		-20...+25 °C	
.../3K, CCT 3000K				



FIN Valaisimen saa asentaa vain riittävän ammattitaidon omaava henkilö. Käytä ainoastaan sytytintyyppiä, valonlähdettä ja tehoa joka valaisimeen on merkitty. Kytke virta pois päältä ennen asennusta tai huoltoa. Tämä asennusohje on säilytettävä ja sen on oltava käytettävissä asennuksessa ja huollossa tulevaisuudessakin.

SWE Armaturen får endast installeras av person med tillräcklig yrkeskicklighet. Använd endast tändare, ljuskälla och effekt som är märkta på armaturen. Gör kretsen strömlös före installation eller service. Denna bruksanvisning bör sparas och finnas tillgänglig vid installation eller framtida service.

ENG Only a professional electrician is allowed to do the installation. Use only starters, light sources and rated wattages as marked in the luminaire. Switch off the current before installation or service. This installation instruction must be kept available for future maintenance.

DEU Die montage darf nur durch qualifizierte elektriker vorgenommen werden. Nur die anzündertypen und die auf der leuchte angegebene lichtquelle und leistung verwenden. Vor montage und wartung den strom abschalten. Montageanleitung für spätere wartungsarbeiten aufbewahren!

FRA La pose doit être faite par un électricien professionnel. Les starters, les types et puissances de lampes utilisés doivent être strictement conformes aux spécifications indiquées à l'intérieur du luminaire. Couper l'alimentation avant l'installation et pendant toute l'intervention. Conserver la notice pour les opérations de maintenance futures.

CZE Montáž svítidla může provádet pouze pracovník s odrovnadaji kvalifikaci pouziteliné startery, svétline zdkoji a napeti jsou uvedeny na svítidli. Prld instalaaci nebo opravou svítidla vypenetií prívdo proudu. Tento návod k montázi uchovejte pro další povziti.

LAV

Gaismekla montazu var veikt tikai attiecīgās kvalifikācijas strādnieks. Driest izmantot tikai tadu palaišanas iekartu, gaismas avotu un ta jaudu, kada ir noradita uz gaismekla. Prims montazas vai remonta ir jaatsledz strava. Dota montazas instrukcija ir jasaglaba turpmakajiem montazas vai apkalpošanas darbiem.

LIT

Montazo darbus gali atlikti tik darbuotojas, turintis atitinkama kvalifikacija. Naudoti tik ant šviestuvo nurodytus paleidziancius itaisus, šviesos šaltinius ir galingumus. Atjungti itampa prieše montaza ar remonta. Šia instrukcija saugoti ir ja naudotis ateityje, atliekant montazo ir remonto darbus.

POL

Oprawa moze byc instalowana tylko pniez uprawnionego elektryka. Malezy uzywac zaptonnikow oraz zródet sniatla wskazanym w opisie. Pned instalowaniem lub obstuga nalezy odczyc zosilanie. Instrukcje nalezy zachowac.

EST

Valgustit tohib ühendada vaid nõutava kutseoskusega isik. Kasuta üksnes valgustile märgitud võimsusega starterit ja valgusallikat. Lülita vool välja enne paigaldus- või hooldustööd. Käesolevat paigaldusjuhendit tuleb säilitada ning see peab olema saadaval ka edaspidiste paigaldus- ja hooldustööde ajal.

ITA

Il dispositivo di illuminazione va installato da un elettricista professionista. Usare esclusivamente le tipologie di starter, di lampada e il wattaggio indicato sul dispositivo. Spegnerla corrente prima di montare il dispositivo o effettuare riparazioni. Conservare le istruzioni per futuri interventi di manutenzione o eventuali nuove installazioni.

NOR

Armatyrer må kun installeres av en person med faglig dyktighet. Bruk bare forretter, lyskilder og vurdert wattstyrker som er merket i armaturen. Slå av strømmen før installasjon eller service. Denne håndboken skal lagres og være tilgjengelig for fremtidig vedlikehold.

UKR

Світильник може бути встановлений тільки людиною, яка має достатню професійну кваліфікацію. Відключити напругу до початку монтажу чи обслуговування. Цю інструкцію зберігати та використовувати при подальшому обслуговуванні. Застосовувати запалюючий пристрій та лампу тільки такі, які вказані на світильнику.

ВІДОМОСТІ ПРО СЕРТИФІКАЦІЮ

Продукція сертифікована і відповідає вимогам нормативних документів.

Импортер:

ПрАТ "Енсто Україна"
вул. Полярна, 12а
Київ 04655
Україна
Тел. +38 044 581 37 92
ensto.ukraine@ensto.com
<http://www.ensto.com/ua>

RUS

Светильник может устанавливаться только человеком, обладающий достаточной профессиональной квалификацией. Отключить ток до начала монтажа или обслуживания. Эту инструкцию сохранять и в дальнейшем применять при монтаже и обслуживании. Применять только указанное на светильнике зажигающее устройство и лампу, указанной мощности.

СВЕДЕНИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ

Товар сертифицирован и соответствует требованиям нормативных документов.

Заводы-изготовители:

"Ensto Lighting Oy"
Hepolammentie 25
08680 Lohja, Finland

"Ensto Ensek AS" (Эстония)
Paldiski mnt 35/4A
76606 Keila, Estonia

Импортер:

ООО "Энсто Рус"
105062 Москва
Подсосенский переулок, д.20, стр.1
Тел. +7 495 258 52 70
Факс. +7 495 258 52 69

www.ensto.ru

ООО "Энсто Рус"
196084, Россия, Санкт-Петербург
Ул.Воздухоплавательная, д.19
тел. (812) 336 99 17
факс (812) 336 99 62



Saves Your Energy

Ensto Lighting Oy
Hepolammentie 25
08680 Lohja, Finland
tel. +358 19 32 851
fax. +358 19 382 856
www.ensto.com